

## **45° MUZZLE/CYLINDER CHAMFERING CUTTER & BRASS PILOT - BROWNELLS 45 DEGREE FACING CUTTER & BRASS PILOT FOR .38/.375 MUZZLE**

### **Break Sharp Edges On Rifle & Handgun Muzzles; Get Faster Cylinder Filling On Revolvers**

45° chamfering cutter breaks the edges of the rifling for a clean bullet exit or chamfers revolver cylinder chamber mouths for quick reloads. Includes the cutter, a handle and one pilot, all in a polypropylene box. Interchangeable pilot keeps cutter properly aligned. Purchase extra pilots to use one cutter for many different calibers. Pilots for other calibers available separately. The 45° Cutter supplied in Sets marked with an \* is 5/8" dia. to correctly chamfer the larger barrel and cylinder mouths on those calibers. All other Sets have a 1/2" diameter, 45° cutter.

Select one of the following for other rifle/handgun muzzles, cylinder facing & chamfering tools.

[Steel One Caliber Set](#)

[45° Cutter & Steel Pilot](#)

[Brass One Caliber Set](#)

[Chamfering & Facing Combo Sets](#)

[90° Cutter & Steel Pilot](#)

[Steel Pilot Only](#)

[90° Cutter & Brass Pilot](#)

[Brass Pilot Only](#)



## Attributes

- Name: BROWNELLS 45 DEGREE FACING CUTTER & BRASS PILOT FOR .38/.375 MUZZLE
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 080948380
- Mfr. No.:
- Caliber: 38/357 Caliber (.357-.359)
- Degree: 45
- Material: Brass
- Delivery weight: 0.2kg
- UPC: 050806013315

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitsanleitungsleitfaden für 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot](#)
- [English: Safety Instruction Guide for 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Cortador de Chamfer de 45° y Piloto de Latón](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Cutter de Chanfrein à 45° et Pilote en Laiton](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Cutter di Smussatura a 45° e Pilota in Ottone](#)
- [Norsk: Sikkerhetsinstruksjonsguide for 45° MUZZLE/CYLINDER CHAMFERING CUTTER & BRASS PILOT](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Nóż do Fazowania 45° i Mosiężny Pilot](#)
- [Suomi: Turvaohjeet 45° MUZZLE/CYLINDER VIISTÄYTYSLEIKKURILLE & BRASS PILOTILLE](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för 45° MUZZLE/CYLINDER FASNINGSSKÄRARE & BRASS PILOT](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro 45° MUZZLE/CYLINDER CHAMFERING CUTTER & BRASS PILOT](#)

# Sicherheitsanleitungsleitfaden für 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot

## Einleitung

Danke, dass du dich für den 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot von Brownells entschieden hast. Dieses Produkt wurde entwickelt, um dein Nachladeerlebnis zu verbessern, indem es einen sauberen Geschossausgang und schnelles Nachladen gewährleistet. Bitte lies diese Sicherheitsanleitung sorgfältig durch, um eine sichere und effektive Verwendung des Produkts zu gewährleisten.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird, wie in den Produktspezifikationen beschrieben.
- Befolge stets die Sicherheitsvorkehrungen beim Umgang mit scharfen Werkzeugen, um Verletzungen zu vermeiden.
- Halte das Produkt von Kindern und schutzbedürftigen Personen fern.
- Überprüfe regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung vor der Verwendung. Verwende keine beschädigten Werkzeuge.
- Melde unsichere Bedingungen oder Vorfälle den zuständigen Behörden.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Trage eine Schutzbrille, wenn du den Chamfering Cutter verwendest, um zu verhindern, dass Späne in die Augen gelangen.
- Stelle sicher, dass das Werkstück vor der Verwendung des Cutters stabil positioniert ist.
- Vermeide das Tragen von lockerer Kleidung oder Schmuck, der sich im Werkzeug verfangen könnte.
- Wende beim Gebrauch des Cutters keinen übermäßigen Druck an; lass das Werkzeug die Arbeit machen.
- Stelle sicher, dass der Cutter richtig mit dem Pilot ausgerichtet ist, um Unfälle zu vermeiden.

## Anweisungen zur Installation und Verwendung

### 1. Vorbereitung:

- Sammle alle notwendigen Werkzeuge und Materialien, einschließlich Cutter, Griff, Pilot und einer stabilen Arbeitsfläche.
- Stelle sicher, dass der Arbeitsbereich sauber und gut beleuchtet ist.

### 2. Installation des Piloten:

- Wähle den geeigneten Pilot für das Kaliber, mit dem du arbeitest.
- Setze den Pilot in den Cutter ein und stelle sicher, dass er sicher an seinem Platz ist.

### 3. Verwendung des Chamfering Cutters:

- Positioniere den Cutter in einem 45°Winkel gegen die Kante des Werkstücks.
- Drehe den Cutter vorsichtig, während du leichten Druck ausübst, um die Kante zu fasen.
- Überprüfe häufig, ob die Fase gleichmäßig und konstant ist.

### 4. Nach der Verwendung:

- Reinige den Cutter und den Pilot nach der Verwendung, um Späne oder Rückstände zu entfernen.
- Bewahre den Cutter und die Piloten in der bereitgestellten PolypropylenBox auf, um sie vor Beschädigungen zu schützen.

## **Entsorgungsanweisungen**

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Komponenten gemäß den örtlichen Vorschriften.
- Entsorge den Cutter oder den Pilot nicht im regulären Hausmüll. Informiere dich über lokale Recyclingprogramme oder Einrichtungen zur Entsorgung gefährlicher Abfälle.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Anfragen bezüglich Sicherheit, Verwendung oder Produktsupport wende dich bitte an die entsprechenden Kontaktstellen, die vom Einzelhändler oder Hersteller bereitgestellt werden.

Durch die Befolgung dieser Sicherheitsanweisungen kannst du ein sicheres und effektives Erlebnis mit deinem 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot gewährleisten. Danke für deine Aufmerksamkeit für die Sicherheit!

# Safety Instruction Guide for 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot

## Introduction

Thank you for choosing the 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot by Brownells. This product is designed to enhance your reloading experience by ensuring clean bullet exits and quick reloads. Please read this safety instruction guide carefully to ensure safe and effective use of the product.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only for its intended purpose as described in the product specifications.
- Always follow safety precautions when handling sharp tools to avoid injury.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Regularly check for any signs of damage or wear before use. Do not use damaged tools.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities.

## Specific Safety Precautions for Use

- Use protective eyewear when using the chamfering cutter to prevent debris from entering the eyes.
- Always secure the workpiece in a stable position before using the cutter.
- Avoid wearing loose clothing or jewelry that could become entangled in the tool.
- Do not apply excessive force while using the cutter; let the tool do the work.
- Ensure that the cutter is properly aligned with the pilot to avoid accidents.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation:

- Gather all necessary tools and materials, including the cutter, handle, pilot, and a stable work surface.
- Ensure the work area is clean and welllit.

### 2. Installation of the Pilot:

- Select the appropriate pilot for the caliber you are working with.
- Insert the pilot into the cutter and ensure it is securely in place.

### 3. Using the Chamfering Cutter:

- Position the cutter at a 45° angle against the edge of the workpiece.
- Gently rotate the cutter while applying light pressure to chamfer the edge.
- Check frequently to ensure the chamfer is even and consistent.

### 4. PostUse Care:

- Clean the cutter and pilot after use to remove any debris or residue.
- Store the cutter and pilots in the provided polypropylene box to protect them from damage.

## Disposal Instructions

- Dispose of any damaged or worn components in accordance with local regulations.
- Do not dispose of the cutter or pilot in regular household waste. Check for local recycling programs or

hazardous waste disposal facilities.

## **Contact Information for Further Support**

For any inquiries regarding safety, usage, or product support, please refer to the appropriate contact channels as provided by the retailer or manufacturer.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and effective experience with your 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot. Thank you for your attention to safety!

# Guía de Instrucciones de Seguridad para el Cortador de Chamfer de 45° y Piloto de Latón

## Introducción

Gracias por elegir el Cortador de Chamfer de 45° y Piloto de Latón de Brownells. Este producto está diseñado para mejorar tu experiencia de recarga asegurando salidas limpias de balas y recargas rápidas. Por favor, lee cuidadosamente esta guía de instrucciones de seguridad para garantizar un uso seguro y efectivo del producto.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice únicamente para su propósito previsto, tal como se describe en las especificaciones del producto.
- Siempre sigue las precauciones de seguridad al manejar herramientas afiladas para evitar lesiones.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Revisa regularmente si hay signos de daño o desgaste antes de usar. No utilices herramientas dañadas.
- Informa sobre cualquier condición insegura o incidente a las autoridades correspondientes.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- Usa gafas de protección al utilizar el cortador de chamfer para evitar que los escombros entren en los ojos.
- Siempre asegura la pieza de trabajo en una posición estable antes de usar el cortador.
- Evita usar ropa suelta o joyas que puedan enredarse en la herramienta.
- No apliques fuerza excesiva al usar el cortador; deja que la herramienta haga el trabajo.
- Asegúrate de que el cortador esté correctamente alineado con el piloto para evitar accidentes.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

### 1. Preparación:

- Reúne todas las herramientas y materiales necesarios, incluyendo el cortador, el mango, el piloto y una superficie de trabajo estable.
- Asegúrate de que el área de trabajo esté limpia y bien iluminada.

### 2. Instalación del Piloto:

- Selecciona el piloto adecuado para el calibre con el que estás trabajando.
- Inserta el piloto en el cortador y asegúrate de que esté firmemente en su lugar.

### 3. Uso del Cortador de Chamfer:

- Coloca el cortador en un ángulo de 45° contra el borde de la pieza de trabajo.
- Gira suavemente el cortador mientras aplicas una ligera presión para chamferizar el borde.
- Revisa frecuentemente para asegurar que el chamfer sea uniforme y consistente.

### 4. Cuidado Después del Uso:

- Limpia el cortador y el piloto después de usarlos para eliminar cualquier residuo o escombros.
- Almacena el cortador y los pilotos en la caja de polipropileno proporcionada para protegerlos de daños.



## **Instrucciones de Eliminación**

- Desecha cualquier componente dañado o desgastado de acuerdo con las regulaciones locales.
- No deseches el cortador o el piloto en la basura doméstica regular. Consulta programas de reciclaje locales o instalaciones de eliminación de desechos peligrosos.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta relacionada con la seguridad, el uso o el soporte del producto, consulta los canales de contacto apropiados proporcionados por el minorista o el fabricante.

Siguiendo estas instrucciones de seguridad, puedes asegurar una experiencia segura y efectiva con tu Cortador de Chamfer de 45° y Piloto de Latón. ¡Gracias por tu atención a la seguridad!

# Guide de Sécurité pour le Cutter de Chanfrein à 45° et Pilote en Laiton

## Introduction

Merci d'avoir choisi le Cutter de Chanfrein à 45° et Pilote en Laiton de Brownells. Ce produit est conçu pour améliorer ton expérience de rechargement en garantissant des sorties de balle propres et des recharges rapides. Merci de lire attentivement ce guide de sécurité pour assurer une utilisation sûre et efficace du produit.

## Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement pour son but prévu tel que décrit dans les spécifications du produit.
- Suis toujours les précautions de sécurité lors de la manipulation d'outils tranchants pour éviter les blessures.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Vérifie régulièrement tout signe de dommage ou d'usure avant utilisation. Ne pas utiliser d'outils endommagés.
- Signale toute condition ou incident dangereux aux autorités compétentes.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Utilise des lunettes de protection lorsque tu utilises le cutter de chanfrein pour éviter que des débris n'entrent dans les yeux.
- Assure-toi que la pièce à travailler est bien fixée dans une position stable avant d'utiliser le cutter.
- Évite de porter des vêtements amples ou des bijoux qui pourraient s'emmêler dans l'outil.
- Ne pas appliquer une force excessive lors de l'utilisation du cutter; laisse l'outil faire le travail.
- Assure-toi que le cutter est correctement aligné avec le pilote pour éviter les accidents.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Préparation :

- Rassemble tous les outils et matériaux nécessaires, y compris le cutter, la poignée, le pilote, et une surface de travail stable.
- Assure-toi que la zone de travail est propre et bien éclairée.

### 2. Installation du Pilote :

- Sélectionne le pilote approprié pour le calibre avec lequel tu travailles.
- Insère le pilote dans le cutter et assure-toi qu'il est bien en place.

### 3. Utilisation du Cutter de Chanfrein :

- Positionne le cutter à un angle de 45° contre le bord de la pièce à travailler.
- Fais doucement tourner le cutter tout en appliquant une légère pression pour chanfreiner le bord.
- Vérifie fréquemment pour t'assurer que le chanfrein est uniforme et cohérent.

### 4. Entretien PostUtilisation :

- Nettoie le cutter et le pilote après utilisation pour enlever tout débris ou résidu.
- Range le cutter et les pilotes dans la boîte en polypropylène fournie pour les protéger des dommages.

## **Instructions de Mise au Rebut**

- Dispose de tout composant endommagé ou usé conformément aux réglementations locales.
- Ne pas jeter le cutter ou le pilote dans les déchets ménagers ordinaires. Vérifie les programmes de recyclage locaux ou les installations de mise au rebut des déchets dangereux.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question concernant la sécurité, l'utilisation ou le support produit, merci de te référer aux canaux de contact appropriés fournis par le détaillant ou le fabricant.

En suivant ces instructions de sécurité, tu peux garantir une expérience sûre et efficace avec ton Cutter de Chanfrein à 45° et Pilote en Laiton. Merci de ta vigilance en matière de sécurité !

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Cutter di Smussatura a 45° e Pilota in Ottone

## Introduzione

Grazie per aver scelto il Cutter di Smussatura a 45° e il Pilota in Ottone di Brownells. Questo prodotto è progettato per migliorare la tua esperienza di ricarica garantendo uscite pulite dei proiettili e ricariche rapide. Ti preghiamo di leggere attentamente questa guida alle istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro ed efficace del prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per lo scopo previsto come descritto nelle specifiche del prodotto.
- Segui sempre le precauzioni di sicurezza quando maneggi strumenti affilati per evitare infortuni.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Controlla regolarmente eventuali segni di danni o usura prima dell'uso. Non utilizzare strumenti danneggiati.
- Riporta eventuali condizioni o incidenti pericolosi alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizza occhiali protettivi quando usi il cutter di smussatura per prevenire che detriti entrino negli occhi.
- Assicurati sempre che il pezzo da lavorare sia fissato in una posizione stabile prima di utilizzare il cutter.
- Evita di indossare abbigliamento largo o gioielli che potrebbero impigliarsi nello strumento.
- Non applicare una forza eccessiva durante l'uso del cutter; lascia che lo strumento faccia il lavoro.
- Assicurati che il cutter sia correttamente allineato con il pilota per evitare incidenti.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione:

- Raccogli tutti gli strumenti e materiali necessari, incluso il cutter, il manico, il pilota e una superficie di lavoro stabile.
- Assicurati che l'area di lavoro sia pulita e ben illuminata.

### 2. Installazione del Pilota:

- Seleziona il pilota appropriato per il calibro con cui stai lavorando.
- Inserisci il pilota nel cutter e assicurati che sia fissato saldamente.

### 3. Utilizzo del Cutter di Smussatura:

- Posiziona il cutter a un angolo di 45° contro il bordo del pezzo da lavorare.
- Ruota delicatamente il cutter mentre applichi una leggera pressione per smussare il bordo.
- Controlla frequentemente per assicurarti che la smussatura sia uniforme e coerente.

### 4. Cura PostUso:

- Pulisci il cutter e il pilota dopo l'uso per rimuovere eventuali detriti o residui.
- Conserva il cutter e i piloti nella scatola di polipropilene fornita per proteggerli da danni.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltisci eventuali componenti danneggiati o usurati in conformità con le normative locali.
- Non smaltire il cutter o il pilota nei rifiuti domestici normali. Controlla i programmi di riciclaggio locali o le strutture di smaltimento dei rifiuti pericolosi.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriori Supporto**

Per eventuali domande riguardanti la sicurezza, l'uso o il supporto del prodotto, ti preghiamo di fare riferimento ai canali di contatto appropriati forniti dal rivenditore o dal produttore.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura ed efficace con il tuo Cutter di Smussatura a 45° e Pilota in Ottone. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza!

# Sikkerhetsinstruksjonsguide for 45° MUZZLE/CYLINDER CHAMFERING CUTTER & BRASS PILOT

## Introduksjon

Takk for at du valgte 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot fra Brownells. Dette produktet er designet for å forbedre din omlastingsopplevelse ved å sikre rene kuleutganger og raskere omlasting. Vennligst les denne sikkerhetsinstruksjonsguiden nøye for å sikre trygg og effektiv bruk av produktet.

## Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes til sitt tiltenkte formål som beskrevet i produktspesifikasjonene.
- Følg alltid sikkerhetsforanstaltninger når du håndterer skarpe verktøy for å unngå skader.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Kontroller jevnlig for tegn på skade eller slitasje før bruk. Ikke bruk skadede verktøy.
- Rapportér eventuelle usikre forhold eller hendelser til de relevante myndighetene.

## Spesifikke sikkerhetsforanstaltninger for bruk

- Bruk vernebriller når du bruker chamfering cutter for å forhindre at rusk kommer inn i øynene.
- Sørg alltid for at arbeidsstykket er sikret i en stabil posisjon før du bruker kutteren.
- Unngå å bruke løstsittende klær eller smykker som kan bli fanget i verktøyet.
- Ikke påfør overdreven kraft mens du bruker kutteren; la verktøyet gjøre arbeidet.
- Sørg for at kutteren er riktig justert med piloten for å unngå ulykker.

## Instruksjoner for installasjon og bruk

### 1. Forberedelse:

- Samle alle nødvendige verktøy og materialer, inkludert kutteren, håndtaket, piloten og en stabil arbeidsflate.
- Sørg for at arbeidsområdet er rent og godt opplyst.

### 2. Installasjon av piloten:

- Velg den passende piloten for kaliberet du arbeider med.
- Sett piloten inn i kutteren og sørg for at den sitter sikkert på plass.

### 3. Bruke chamfering cutter:

- Plasser kutteren i en 45° vinkel mot kanten av arbeidsstykket.
- Roter forsiktig kutteren mens du påfører lett trykk for å chamfe kanten.
- Sjekk ofte for å sikre at chamferen er jevn og konsistent.

### 4. Etter bruk:

- Rengjør kutteren og piloten etter bruk for å fjerne eventuelt rusk eller rester.
- Oppbevar kutteren og pilotene i den medfølgende polypropylenboksen for å beskytte dem mot skade.

## **Avfallsinstruksjoner**

- Kasser eventuelle skadede eller slitte komponenter i samsvar med lokale forskrifter.
- Kasser ikke kutteren eller piloten i vanlig husholdningsavfall. Sjekk for lokale resirkuleringsprogrammer eller anlegg for farlig avfall.

## **Kontaktinformasjon for ytterligere støtte**

For eventuelle forespørsel om sikkerhet, bruk eller produktsupport, vennligst referer til de relevante kontaktkanalene som er gitt av forhandleren eller produsenten.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene kan du sikre en trygg og effektiv opplevelse med din 45° Muzzle/Cylinder Chamfering Cutter & Brass Pilot. Takk for din oppmerksomhet på sikkerhet!

# Instrukcja Bezpieczeństwa dla Nóż do Fazowania 45° i Mosiężny Pilot

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór Nóż do Fazowania 45° i Mosiężny Pilot od Brownells. Produkt ten został zaprojektowany, aby poprawić Twoje doświadczenia związane z ładowaniem amunicji, zapewniając czyste wyjścia pocisków i szybkie ładowanie. Prosimy o dokładne zapoznanie się z niniejszą instrukcją bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne i skuteczne użytkowanie produktu.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany tylko do zamierzonego celu, jak opisano w specyfikacji produktu.
- Zawsze przestrzegaj zasad bezpieczeństwa podczas obsługi ostrych narzędzi, aby uniknąć obrażeń.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci i osób wrażliwych.
- Regularnie sprawdzaj, czy nie ma oznak uszkodzenia lub zużycia przed użyciem. Nie używaj uszkodzonych narzędzi.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub incydenty odpowiednim władzom.

## Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Używaj okularów ochronnych podczas korzystania z noża fazującego, aby zapobiec dostaniu się odłamków do oczu.
- Zawsze zabezpiecz obrabiany element w stabilnej pozycji przed użyciem noża.
- Unikaj noszenia luźnych ubrań lub biżuterii, które mogą się zaplątać w narzędzie.
- Nie stosuj nadmiernej siły podczas używania noża; pozwól narzędziu wykonać pracę.
- Upewnij się, że nóż jest prawidłowo wyrównany z pilotem, aby uniknąć wypadków.

## Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie:

- Zbierz wszystkie niezbędne narzędzia i materiały, w tym nóż, rączkę, pilot oraz stabilną powierzchnię roboczą.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest czyste i dobrze oświetlone.

### 2. Instalacja Pilota:

- Wybierz odpowiedni pilot do kalibru, z którym pracujesz.
- Włóż pilot do noża i upewnij się, że jest dobrze umocowany.

### 3. Użycie Noża Fazującego:

- Ustaw nóż pod kątem 45° w stosunku do krawędzi obrabianego elementu.
- Delikatnie obracaj nóż, stosując lekką presję, aby fazować krawędź.
- Regularnie sprawdzaj, aby upewnić się, że fazowanie jest równe i jednolite.

### 4. Pielęgnacja po Użyciu:

- Oczyszczyć nóż i pilot po użyciu, aby usunąć wszelkie zanieczyszczenia lub resztki.
- Przechowuj nóż i piloty w dostarczonym pudełku z polipropylenu, aby chronić je przed uszkodzeniem.



## **Instrukcje dotyczące Utylizacji**

- Utylizuj wszelkie uszkodzone lub zużyte komponenty zgodnie z lokalnymi przepisami.
- Nie wyrzucaj noża ani pilota do zwykłych odpadów domowych. Sprawdź lokalne programy recyklingowe lub placówki do utylizacji odpadów niebezpiecznych.

## **Informacje Kontaktowe w Celach Dalszego Wsparcia**

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpieczeństwa, użytkowania lub wsparcia produktu, prosimy o skorzystanie z odpowiednich kanałów kontaktowych, które są dostępne u sprzedawcy lub producenta.

Proszę pamiętać, że przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa, możesz zapewnić sobie bezpieczne i skuteczne doświadczenie z Nożem do Fazowania 45° i Mosiężnym Pilotem. Dziękujemy za zwrócenie uwagi na bezpieczeństwo!

# Turvaohjeet 45° MUZZLE/CYLINDER VIISTÄYTYSLEIKKURILLE & BRASS PILOTILLE

## Johdanto

Kiitos, että valitsit 45° Muzzle/Cylinder Viisteytysleikkurin & Brass Pilotin Brownellsilta. Tämä tuote on suunniteltu parantamaan uudelleenlatauskokemustasi varmistamalla puhtaampia luodin poistoksia ja nopeita uudelleenlatauksia. Lue tämä turvaohje huolellisesti varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön.

## Yleiset Turvaohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain sen tarkoitettussa tarkoituksessa, kuten tuotetiedoissa on kuvattu.
- Noudata aina turvallisuusohjeita käsitellessäsi teräviä työkaluja vammojen välttämiseksi.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti mahdolliset vauriot tai kulumat ennen käyttöä. Älä käytä vaurioituneita työkaluja.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.

## Erityiset Turvatoimet Käytössä

- Käytä suojalaseja käyttäessäsi viisteytysleikkuria estääksesi roskien pääsyn silmiin.
- Varmista, että työpala on vakaassa asennossa ennen leikkurin käyttöä.
- Vältä löysien vaatteiden tai korujen käyttöä, jotka voivat jäädä kiinni työkaluun.
- Älä käytä liiallista voimaa leikkuria käyttäessäsi; anna työkalun tehdä työn.
- Varmista, että leikkuri on oikein kohdistettu pilotin kanssa onnettomuuksien välttämiseksi.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Valmistelu:

- Kerää kaikki tarvittavat työkalut ja materiaalit, mukaan lukien leikkuri, kahva, pilotti ja vakaa työpinta.
- Varmista, että työalue on puhdas ja hyvin valaistu.

### 2. Pilotin Asennus:

- Valitse oikea pilotti kaliberille, jota käytät.
- Aseta pilotti leikkuriin ja varmista, että se on tukevasti paikallaan.

### 3. Viisteytysleikkurin Käyttö:

- Aseta leikkuri 45° kulmaan työpalasi reunaa vasten.
- Käännä leikkuria varovasti samalla kun käytät kevyttä painetta viisteyttäksesi reunaa.
- Tarkista usein, että viiste on tasainen ja johdonmukainen.

### 4. Käytön Jälkeinen Huolto:

- Puhdista leikkuri ja pilotti käytön jälkeen roskista tai jäämistä.
- Säilytä leikkuri ja pilotti mukana tulevassa polypropeenisisessä laatikossa suojataksesi niitä vaurioilta.

## Hävittämisohteet

- Hävitä kaikki vaurioituneet tai kuluneet osat paikallisten sääntöjen mukaisesti.

- Älä hävitä leikkuria tai pilotteja tavallisessa kotitalousjätteessä. Tarkista paikalliset kierrätysohjelmat tai vaarallisten jätteiden hävittämiseen tarkoitettut tilat.

## **Lisätietoja**

Mikäli sinulla on kysymyksiä turvallisuudesta, käytöstä tai tuotetuesta, ota yhteyttä jälleenmyyjään tai valmistajaan.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan kokemuksen 45° Muzzle/Cylinder Viisteytysleikkurisi & Brass Pilotisi kanssa. Kiitos huomiostasi turvallisuuteen!

# Säkerhetsinstruktioner för 45° MUZZLE/CYLINDER FASNINGSSKÄRARE & BRASS PILOT

## Introduktion

Tack för att du valt 45° Muzzle/Cylinder Fasningsskärare & Brass Pilot från Brownells. Denna produkt är utformad för att förbättra din omladdningsupplevelse genom att säkerställa rena projektilutgångar och snabba omladdningar. Vänligen läs denna säkerhetsinstruktionsguide noggrant för att säkerställa säker och effektiv användning av produkten.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att produkten endast används för sitt avsedda syfte enligt produktspecifikationerna.
- Följ alltid säkerhetsåtgärder när du hanterar skarpa verktyg för att undvika skador.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Kontrollera regelbundet efter tecken på skador eller slitage innan användning. Använd inte skadade verktyg.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller incidenter till berörda myndigheter.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd skyddsglasögon när du använder fasningsskäraren för att förhindra att skräp kommer in i ögonen.
- Säkra arbetsstycket i en stabil position innan du använder skäraren.
- Undvik att bära lösa kläder eller smycken som kan fastna i verktyget.
- Tillämpa inte överdriven kraft när du använder skäraren; låt verktyget göra jobbet.
- Se till att skäraren är korrekt justerad med piloten för att undvika olyckor.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Förberedelse:

- Samla alla nödvändiga verktyg och material, inklusive skäraren, handtaget, piloten och en stabil arbetsyta.
- Se till att arbetsområdet är rent och väl upplyst.

### 2. Installation av piloten:

- Välj den lämpliga piloten för det kaliber du arbetar med.
- Sätt i piloten i skäraren och se till att den sitter ordentligt på plats.

### 3. Användning av fasningsskäraren:

- Placera skäraren i en 45° vinkel mot kanten av arbetsstycket.
- Roter försiktigt skäraren medan du applicerar lätt tryck för att fasa kanten.
- Kontrollera ofta för att säkerställa att fasningen är jämn och konsekvent.

### 4. Efter användning:

- Rengör skäraren och piloten efter användning för att ta bort skräp eller rester.
- Förvara skäraren och piloterna i den medföljande polypropylenlådan för att skydda dem från skada.

## **Avfallsanvisningar**

- Kassera eventuella skadade eller slitna komponenter i enlighet med lokala föreskrifter.
- Kassera inte skäraren eller piloten i vanligt hushållsavfall. Kontrollera lokala återvinningsprogram eller anläggningar för farligt avfall.

## **Kontaktinformation för ytterligare support**

För eventuella frågor angående säkerhet, användning eller produktstöd, vänligen hänvisa till lämpliga kontaktkanaler som tillhandahålls av återförsäljaren eller tillverkaren.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en säker och effektiv upplevelse med din 45° Muzzle/Cylinder Fasningskårare & Brass Pilot. Tack för att du uppmärksammar säkerheten!

# Bezpečnostní pokyny pro 45° MUZZLE/CYLINDER CHAMFERING CUTTER & BRASS PILOT

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali 45° MUZZLE/CYLINDER CHAMFERING CUTTER & BRASS PILOT od společnosti Brownells. Tento produkt je navržen tak, aby vylepšil váš zážitek z přebíjení tím, že zajistí čistý výstup střely a rychlé přebíjení. Před použitím si prosím pečlivě přečtete tuto bezpečnostní příručku, abyste zajistili bezpečné a efektivní použití produktu.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k jeho zamýšlenému účelu, jak je popsáno ve specifikacích produktu.
- Vždy dodržujte bezpečnostní opatření při manipulaci s ostrými nástroji, abyste se vyhnuli zranění.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a zranitelných jedinců.
- Pravidelně kontrolujte, zda nejsou známky poškození nebo opotřebení před použitím. Nepoužívejte poškozené nástroje.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné podmínky nebo incidenty příslušným orgánům.

## Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- Používejte ochranné brýle při používání chamfering cutter, abyste zabránili vniknutí nečistot do očí.
- Vždy zajistěte obrobek v stabilní poloze před použitím cutteru.
- Vyhněte se nošení volného oblečení nebo šperků, které by se mohly zamotat do nástroje.
- Nepoužívejte nadměrnou sílu při používání cutteru; nechte nástroj vykonávat práci.
- Zajistěte, aby byl cutter správně zarovnaný s pilotem, abyste předešli nehodám.

## Pokyny pro instalaci a použití

### 1. Příprava:

- Shromážděte všechny potřebné nástroje a materiály, včetně cutteru, rukojeti, pilota a stabilního pracovního povrchu.
- Zajistěte, aby byl pracovní prostor čistý a dobře osvětlený.

### 2. Instalace pilota:

- Vyberte vhodný pilot pro ráži, se kterou pracujete.
- Vložte pilota do cutteru a ujistěte se, že je pevně na svém místě.

### 3. Použití chamfering cutter:

- Umístěte cutter pod úhlem 45° proti okraji obrobku.
- Jemně otáčejte cutterem při aplikaci mírného tlaku na zkosení okraje.
- Často kontrolujte, zda je zkosení rovnoměrné a konzistentní.

### 4. Údržba po použití:

- Po použití vyčistěte cutter a pilota, abyste odstranili jakékoli nečistoty nebo zbytky.
- Uložte cutter a piloty do poskytnuté polypropylenové krabice, abyste je chránili před poškozením.

## **Pokyny pro likvidaci**

- Likvidujte jakékoli poškozené nebo opotřebované komponenty v souladu s místními předpisy.
- Nepořádejte cutter nebo pilota do běžného domácího odpadu. Zkontrolujte místní recyklační programy nebo zařízení pro likvidaci nebezpečného odpadu.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti, použití nebo podpory produktu se prosím obraťte na příslušné kontaktní kanály, které poskytuje prodejce nebo výrobce.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů zajistíte bezpečný a efektivní zážitek s vaším 45° MUZZLE/CYLINDER CHAMFERING CUTTER & BRASS PILOT. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti!